



St. George Catholic Church

120 W. 5th St., Stockton, CA 95206 ☎ Phone: 209-463-3413 ☎ Fax: 209-463-0167

email: george_parish52@yahoo.com

Pastor: Fr. Luis Navarro Hernandez	Parish Office: Marie Lou N. Paulino Business Manager	Parish Office Hours: Monday-Friday 9am- 12pm and 1 pm- 4pm	Good Shepherd Mission: Deacon Matthew Joseph 305 E. French Camp Rd. French Camp, CA 95231 982-0578 ☎ Administrator
Parochial Vicar: Fr. Leo Del Carmen			Misa Sábado: 7:00pm Sunday Mass: 10:30am
Deacons: Kevin Amen, Juan Espinoza	Secretaries: Rosa Nunez Maria Thompson	Religious Education: Linda M. Reyes Director of Religious Education	
In Residence: Rev. Alvaro Araque			



MASS SCHEDULE

Saturday: 8:00 am (English)/7:00pm (Spanish)
 Vigil Mass 5:15 pm (English)
 Sunday: 8:00 am/10 am (English) 12:00 noon/2:00pm (Spanish)
 Weekdays: Monday, Tuesday, Thursday, Friday—
 7:00 a.m. - Spanish 8:00 a.m. - English
 Wednesday—7:00 a.m. - Spanish
 5:00 p.m. - English
 (With Mother of Perpetual Help Novena)
 Eucharistic Adoration
 Wednesday—12 p.m. - 5:00 p.m.

Penance / Penitencia
 Saturday/Sábado
 4:00 pm-5:00 pm
 or by appointment.



BAPTISM BAUTISMO

Celebration of Baptism/Bautismo
 English: 1st & 3rd Saturday 10:00 am
 Español: 2do y 4to Sábado 10:00 am
 Preparation for Parents & Godparents:
 1st Saturday 10:00 am
 Pláticas para Padres y Padrinos:
 1er Sábado a las 6:00 pm



WEDDING / MATRIMONIO

Arrangements must be made at least
 nine (9) months in advance of wedding date.
 Los arreglos necesarios se hacen por lo menos nueve (9)
 meses antes de la fecha de la boda.

y 3er

WELCOME TO ST. GEORGE PARISH

BIENVENIDOS A LA COMUNIDAD DE SAN JORGE

Name _____ Phone _____
Nombre *Teléfono*

Address _____ City _____ Zip _____
Dirección *Ciudad* *Código*

- I would like to: Me gustaría:
- Register as a new parishioner
Registrarme como miembro nuevo.
 - Update my address information.
Actualizar mi dirección.
 - Receive Sunday Offering Envelopes
Recibir los sobres de donación.
 - Remove name from the parish records
Remover el nombre del registro parroquial

Please mail to the Parish Office or place in collection basket ☎ Favor de enviar a la oficina parroquial o poner en la canasta de las ofrendas.



Ordinary
Time

*We love because
he first loved us.*
-1 John 4:19

✠ PARISH LIFE/ VIDA PARROQUIAL ✠

Pray for the sick / Recen por los enfermos

Silas Ochoa Rafael Iñiguez
Jesus Espinoza Braulio Gomez Jr.
Irma Duarte Valdez Stanley Rebutan

*August 11, 2024
Nineteenth Sunday in
Ordinary Time*

FESTIVAL

St. George Parish Festival
Sunday September 1, 2024

**There will be food, live music,
Entertainment and more!
Ticket raffle will be held at 9pm
(need not be present to win.)**

Festival Parroquial de San Jorge
**domingo 1 de septiembre de
2024**

**¡Habr  comida, m sica en vivo,
entretenimiento y m s!
La rifa de boletos se realizar  a
las 9 p.m. (no es necesario estar
presente para ganar.)**

Associate Pastor's Message

19TH SUNDAY "I AM THE BREAD OF LIFE"

For many countries, bread is like a staple food to satisfy hunger, something very common food even in the ancient times. There are so many kinds of bread. Jesus tells the Jews that He is the bread that comes down from heaven. They murmured and questioned his identity. In our human mind it's truly hard to understand the concept of Jesus as the bread of life.

Beyond extraordinary events, God can also be found in the ordinariness of our day to day lives. He reveals Himself to us in many ways.

God is a self-communicating God, always communicating himself and his goodness to the world because He loves the world so much. He sent His only Son Jesus to be with us.

Jesus entire earthly life is revelation of God's love and goodness in the flesh, manifested in the ordinariness of daily life. In the Eucharistic revival time, let us not only renew our understanding about the Eucharist but also our

love in God. I am the living bread reminds us that Jesus can live in us and be with us in our day to day life. Trust Him, embrace Him and Love Him. Amen!

Bible Study Basket Raffle **Donation**

The bible Study is in need of complete gifts, baskets, money donations, new/unused items to fill in the baskets. To Support our Parish Festival at St. George. These baskets will be raffled off during our festival September 1, 2024.



Nosotros
 amamos porque
 él nos amó
 primero.
 -1 Juan 4:19

11 de agosto de 2024
 Decimonoveno Domingo del
 Tiempo Ordinario

SCHEDULE OF MASSES
 August 10, 2024—August 17, 2024

SAT AUG 10 (5:15pm) +Anna Frideburg (7:00pm) +Ricardo Vargas +Ofelia Chavez (Aniversario)		Domingo 11 de AGOSTO (12:00pm) +Miguel Montes +Alberta Gomez +Florentina Soto +Alfredo Collazo +Nasario Panuco Jr. +Juan Manuel Pacheco +Gerardo Loayza +Francisco Gonzalez -Jose Gomez (Sanacion) +Elias y Carmen Martinez +Francisco Martinez +Casildo Martinez +Bulmaro Rodriguez Contreras -Teresa Jimenez (Bday/Tkg)	
SUN AUGUST 11 (8:00am) -Audrey Pico (Bday) +Agaton Casuco -Maribel Quarto (Tkg) +Mercedes Alag -Joann Migrino (Bday/Tkg) +Lucia Migrino +Necitas & Federico VINO (10:00am) +Catalina Ranches -Amores & Ayala (Tkg) -Ann Madayag & Family (Tkg) -Julius & Jenny Suero & Fam (Special Int./Tkg) +Genoveva & Catalino Millonida		(2:00pm) +Maria Josefina Mendoza Rivera +Jesus Alejandro Soto -Jesus Espinoza (Sanacion) +Juventino Monroy y Maria Concepcion Rivera TUE AUG 13 (7:00am) +Jorge Luis Cortez (8:00am) +Salvador Mendoza THUR AUG 15 (8:00am) +Jocelyn Carganilla (D.A.) FRI AUG 16 (7:00am) +Almas del purgatorio (8:00am) +Angelo & Lourdes Raveane	

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: Ez 1, 2-5. 24-28, Salmo 148, 1-2. 11-12ab. 12c-14a.
 14bcd, Cfr 2 Tes 2, 14, Mt 17, 22-27
 Martes: EZ 2, 8-3, 4, Salmo 118, 14. 24. 72 103. 111. 131, Mt 11,
 29, Mt 18, 1-5. 10. 12-14
 Miércoles: Ez 9, 1-7; 10, 18-22, Salmo 112, 1-2. 3-4. 5-6, 2 Cor 5,
 19, Mt 18, 15-20
 Jueves: Apoc 11, 19; 12, 1-6. 10, Salmo 44, 10bc. 11. 12ab. 16, 1
 Co 15, 20-27, Lc 1, 39-56
 Viernes: Ez 16, 1-15. 60. 63, Ez 16, 59-63, Isaías 12, 2-3. 4bcd. 5-
 6, Cfr 1 Tes 2, 13, Mt 19, 3-12
 Sábado: Ez 18, 1-10. 13. 30-32, Salmo 50, 12-13. 14-15. 18-19, Cfr
 Mt 11, 25, Mt 19, 13-15
 Domingo: Prv 9, 1-6, Salmo 33, 2-3. 10-11. 12-13. 14-15, Ef 5, 15-
 20, Jn 6, 56, Jn 6, 51-58

STEWARDSHIP

Sunday Offertory
 BMA

\$8,375.00
 \$3,084.00



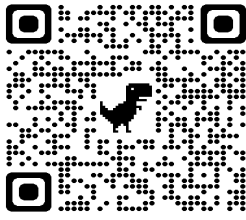
Dear God,

Associate Pastor's Message

DOMINGO 19 "YO SOY EL PAN DE VIDA"

Para muchos países, el pan es como un alimento básico para saciar el hambre, algo muy común incluso en la antigüedad. Hay muchas clases de pan. Jesús dice a los judíos que Él es el pan que baja del cielo. Ellos murmuraron y cuestionaron su identidad. En nuestra mente humana es realmente difícil entender el concepto de Jesús como el pan de vida. Más allá de los acontecimientos extraordinarios, a Dios también se le puede encontrar en la cotidianidad de nuestro día a día. Se nos revela de muchas maneras. Dios es un Dios que se comunica a sí mismo, que siempre se comunica a sí mismo y su bondad al mundo porque ama mucho al mundo. Envió a su único Hijo, Jesús, para que estuviera con nosotros. Toda la vida terrena de Jesús es revelación del amor y la bondad de Dios en la carne, manifestada en la cotidianidad de la vida diaria. En el tiempo del avivamiento eucarístico, no sólo renovemos nuestra comprensión de la Eucaristía, sino también nuestro amor a Dios. Yo soy el pan vivo nos recuerda que Jesús puede vivir en nosotros y estar con nosotros en nuestro día a día. Confía en Él, abrázale y ámale. Amén.

ALL SAINTS ACADEMY SCHOOL



Scan QR Code for School's Website
144 W. 5th Street
Stockton, CA 95206

Mass Intentions are to be made two weeks prior.

Disclaimer: Last minute Intentions will not be the office staff responsibility if not mentioned.

Las intenciones de misas deben pedirse con dos semanas de anticipación.

Las intenciones de último momento no son responsabilidad del personal de la oficina si no son mencionadas.

**FRENCH CAMP MISSION
OF THE GOOD SHEPHERD
50th ANNIVERSARY JUBILEE FESTIVAL!**
FUN FOR ALL AGES! FREE ADMISSION!

**SATURDAY, AUGUST 17, 2024
12:00 PM - 10:00 PM**

CASH PRIZES: 1st: \$1000 - 2nd: \$500 - 3rd: \$250!!

MIKE TORRES BAND
LIVE MUSIC! DANCING!
RAFFLES! GAMES!
DRINKS! KIDS ZONE! FOOD!

THUNDERROAD LOS BRINCACHARCOS
HOPE TO SEE YOU THERE!!

305 E. FRENCH CAMP ROAD - FRENCH CAMP, CALIFORNIA



“English Cursillo Retreat Weekends”

Diocese of Stockton English Cursillo Movement will be hosting this year's retreats on the following dates:

Men's Cursillo Retreat 3-day Weekend #258

August 29th - September 1st, 2024

Women's Cursillo Retreat 3-day Weekend #259

September 12-15th, 2024

Candidates must be able to receive the body and blood of Christ and participate fully in a eucharist-based retreat.

For more information on being a sponsor, requesting applications, or working on a Cursillo weekend, contact Rosalinda Aguilar (209) 406-5652 or Gus Guzman (209) 981-6955. We meet on Thursdays at 6 pm, St. Bernadette's Church hall or Rm. 5.

Cursillo.dioceseofstockton@gmail.com

Follow us on Facebook: **CursilloDiocesofStockton**